

ГОСУДАРСТВЕННОЕ ОБРАЗОВАТЕЛЬНОЕ УЧРЕЖДЕНИЕ  
«Приднестровский государственный университет им. Т.Г. Шевченко»  
Бендерский политехнический филиал

Кафедра «Общеобразовательные и гуманитарные науки»

УТВЕРЖДАЮ  
Директор БПОУ «ПГУ им. Т.Г. Шевченко»  
С.С.ИВАНОВА  
(подпись, Ф.И.О.)  
«24» 09 2022 г.

## РАБОЧАЯ ПРОГРАММА

ФТД.03

«Факультатив по профессиональному иностранному языку»

по дисциплине

на 2022/2023 учебный год

Направление подготовки:

2.07.03.01 АРХИТЕКТУРА

Профиль подготовки (специализация)

Архитектурное проектирование

квалификация (степень) выпускника

Бакалавр

Форма обучения:

Очная

год набора 2020

(в комбинированном формате)

Бендеры, 2022

Рабочая программа дисциплины ФТД.03 «Факультатив по профессиональному иностранному языку» разработана в соответствии с требованиями Государственного образовательного стандарта ВО по направлению подготовки **2.07.03.01 АРХИТЕКТУРА** и основной профессиональной образовательной программы (учебного плана) по профилю подготовки «Архитектурное проектирование».

Составитель рабочей программы  
преподаватель кафедры

«Общеобразовательные и гуманитарные науки»

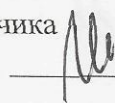
  
(подпись)

Ю.Г.Тодорова

Рабочая программа утверждена на заседании кафедры  
«Общеобразовательные и гуманитарные науки»  
«19» сентября 2022 г. протокол № 2

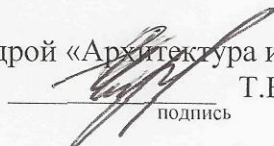
Зав. кафедры – разработчика

«19» сентября 2022 г.

  
подпись

С.С. Иванова

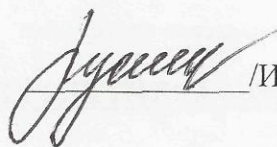
Зав. выпускающей кафедрой «Архитектура и дизайн»,  
«22» сентября 2022 г.

  
подпись

Т.В. Чудина

**Согласовано:**

Зам. директора по УМР



/И.М. Руснак /

### 1. Цели и задачи освоения дисциплины

**Целью** освоения дисциплины ФТД.03 «Факультатив по профессиональному иностранному языку» является формирование иноязычной компетенции, уровень которой позволяет использовать иностранный язык как средство общения в диалоге культур: родной и иностранной; совершенствование рецептивных и продуктивных умений, необходимых для свободного устного и письменного общения.

**Задачами** освоения дисциплины ФТД.03 «Факультатив по профессиональному иностранному языку» являются

- развитие навыков чтения литературы на иностранном языке по профилю;
- развитие навыков публичной речи (сообщения, доклад, дискуссия) в рамках специальности;
- развитие навыков делового письма и ведения переписки в сфере деловой коммуникации;
- знакомство с основами реферирования, аннотирования и перевода литературы по профилю.

### 2. Место дисциплины в структуре ОПОП ВО

Дисциплина ФТД.03 «Факультатив по профессиональному иностранному языку» относится к вариативной части учебного плана.

### 3. Требования к результатам освоения дисциплины:

Изучение дисциплины направлено на формирование компетенций, приведенных в таблице ниже:

| Категория (группа) компетенций                       | Код и наименование                                                                                                                                                                             | Код и наименование индикатора достижения универсальной компетенции                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Универсальные компетенции и индикаторы их достижения |                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| коммуникация                                         | УК-4. Способен осуществлять деловую коммуникацию в устной и письменной формах на государственном языке Российской Федерации, Приднестровской Молдавской Республики и иностранном(ых) языке(ах) | УК-4.1.<br>умеет: Участвовать в составлении пояснительных записок к проектам. Участвовать в представлении проектов на градостроительных советах, общественных обсуждениях, в согласующих инстанциях. Грамотно представлять творческий замысел, передавать идеи и проектные предложения в ходе совместной деятельности средствами устной и письменной речи.<br>УК-4.2.<br>знает: Государственный(е) и иностранный(е) язык(и). Язык делового документа |

### 4. Структура и содержание дисциплины (модуля)

#### 4.1. Распределение трудоемкости в з.е / часах по видам аудиторной и самостоятельной работы студентов по семестрам:

| Семестр | Трудоём-<br>кость,<br>з.е./часы | Количество часов |        |                  |           |                   | Форма кон-<br>троля |
|---------|---------------------------------|------------------|--------|------------------|-----------|-------------------|---------------------|
|         |                                 | В том числе      |        |                  |           |                   |                     |
|         |                                 | Аудиторных       |        |                  |           | Самост.<br>работа |                     |
|         |                                 | Всего            | Лекций | Практич.<br>зан. | Лаб. зан. |                   |                     |
| 6       | 23.е./72ч                       | 36               | -      | -                | 36        | 36                | Зачет               |
| Всего:  | 23.е./72ч.                      | 36               | -      | -                | 36        | 36                | Зачет               |

**4.2. Распределение видов учебной работы и их трудоемкости по разделам дисциплины.**

| №<br>раз-<br>дела | Наименование разделов                | Количество часов |                      |    |    |                           |
|-------------------|--------------------------------------|------------------|----------------------|----|----|---------------------------|
|                   |                                      | Всего            | Аудиторная<br>работа |    |    | Внеауд.<br>работа<br>(СР) |
|                   |                                      |                  | Л                    | ПЗ | ЛЗ |                           |
| 6 семестр         |                                      |                  |                      |    |    |                           |
| 1                 | Architecture of different countries. | 19               |                      | -  | 10 | 9                         |
| 2                 | Architecture and landscape design.   | 19               | -                    | -  | 10 | 9                         |
| 3                 | Modern architectural technologies.   | 20               |                      |    | 10 | 10                        |
| 4                 | Text Organizers                      | 5                |                      |    | 2  | 3                         |
| 5                 | Comparative Structures               | 5                |                      |    | 2  | 3                         |
| 6                 | Repetition                           | 4                |                      |    | 2  | 2                         |
|                   | Итого:                               | 72               |                      |    | 36 | 36                        |

**4.3. Тематический план по видам учебной деятельности**

Лекции - не предусмотрены.

Практические (семинарские) занятия - не предусмотрены.

Лабораторные занятия

| № п/п                                       | Номер раз-дела дисциплины | Объем часов | Тема лабораторного занятия                                            | Учебно-наглядные пособия         |
|---------------------------------------------|---------------------------|-------------|-----------------------------------------------------------------------|----------------------------------|
| <b>6 семестр</b>                            |                           |             |                                                                       |                                  |
| <b>Architecture of different countries.</b> |                           |             |                                                                       |                                  |
| 1                                           | <b>1</b>                  | 2           | Architecture of different countries.                                  | Раздат. материал<br>Презентация  |
| 2                                           |                           | 2           | Architecture of modern Europe.                                        | Раздат. Ма-териал<br>Презентация |
| 3                                           |                           | 2           | Architecture of the USA                                               | Раздат. ма-териал                |
| 4                                           |                           | 2           | Architecture of modern Russia.                                        | Раздат. ма-териал<br>Презентация |
| 5                                           |                           | 2           | Top ten architectural innovations for civil engineers                 | Раздат. ма-териал<br>Презентация |
|                                             | <b>Итого по разделу</b>   | 10          |                                                                       |                                  |
| <b>Architecture and landscape design.</b>   |                           |             |                                                                       |                                  |
| 6                                           |                           | 2           | Architecture and landscape design.                                    |                                  |
| 7                                           | <b>2</b>                  | 2           | What is landscape architecture?                                       | Раздат. ма-териал<br>Презентация |
| 8                                           |                           | 2           | The differences between landscape architecture and land-scape design. | Раздат. ма-териал<br>Презентация |
| 9                                           |                           | 2           | The systematic design and general engineering of various structures.  | Раздат. ма-териал                |

|                                           |                         |           |                                                                        |                                 |
|-------------------------------------------|-------------------------|-----------|------------------------------------------------------------------------|---------------------------------|
|                                           |                         |           |                                                                        | Презентация                     |
| 10                                        |                         | 2         | The systematic design and general engineering of various structures    | Раздат. материал                |
|                                           | <b>Итого по разделу</b> | 10        |                                                                        |                                 |
| <b>Modern architectural technologies.</b> |                         |           |                                                                        |                                 |
| 11                                        | <b>3</b>                | 2         | Modern architectural technologies.                                     | Раздат. материал                |
| 12                                        |                         | 2         | Modern architectural technologies.                                     | Раздат. материал                |
| 13                                        |                         | 2         | What is the central idea in modern architecture?                       | Раздат. Материал<br>Презентация |
| 14                                        |                         | 2         | What are different styles of modern architecture in the United States? | Раздат. Материал<br>Презентация |
| 15                                        |                         | 2         | What are different styles of modern architecture in Europe?            | Раздат. материал                |
|                                           | <b>Итого по разделу</b> | 10        |                                                                        |                                 |
| <b>Text Organizers</b>                    |                         |           |                                                                        |                                 |
| 16                                        | <b>4</b>                | 2         | Text Organizers                                                        | Раздат. Материал<br>Презентация |
|                                           | <b>Итого по разделу</b> | 2         |                                                                        |                                 |
| <b>Comparative Structures</b>             |                         |           |                                                                        |                                 |
| 17                                        | <b>5</b>                | 2         | Comparative Structures.                                                | Раздат. Материал<br>Презентация |
|                                           | <b>Итого по разделу</b> | 2         |                                                                        |                                 |
| <b>Repetition</b>                         |                         |           |                                                                        |                                 |
| 18                                        | <b>6</b>                | 2         | Repetition Test                                                        | Раздат. материал                |
|                                           | <b>Итого по разделу</b> | 2         |                                                                        |                                 |
| <b>Всего за семестр</b>                   |                         | <b>36</b> |                                                                        |                                 |

**Самостоятельная работа студента**  
**6 семестр**

| <i>Раздел дисциплины</i>                    | <i>№ п/п</i> | <i>Тема и вид СРС</i>                                                | <i>Трудоемкость (в часах)</i> |
|---------------------------------------------|--------------|----------------------------------------------------------------------|-------------------------------|
| <b>Architecture of different countries.</b> |              |                                                                      |                               |
| <b>Раздел 1</b>                             | <b>1</b>     | Подготовка презентаций на тему: Architecture of different countries. | <b>9</b>                      |
|                                             |              | <b>Итого по разделу</b>                                              | <b>9</b>                      |
| <b>Architecture and landscape design.</b>   |              |                                                                      |                               |

|                                           |   |                                                                                                                                      |           |
|-------------------------------------------|---|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------|
| <b>Раздел 2</b>                           | 2 | Подготовка презентаций на тему: Architecture and landscape design.                                                                   | 9         |
| <b>Итого по разделу</b>                   |   |                                                                                                                                      | <b>9</b>  |
| <b>Modern architectural technologies.</b> |   |                                                                                                                                      |           |
| <b>Раздел 3</b>                           | 3 | Работа над темой:<br>Architecture and landscape design.<br>-изучение новой лексики;<br>-чтение и перевод;<br>- подготовка сообщение  | 10        |
|                                           |   | <b>Итого по разделу</b>                                                                                                              | <b>10</b> |
| <b>Text Organizers</b>                    |   |                                                                                                                                      |           |
| <b>Раздел 4</b>                           | 4 | Работа над темой:<br>Text Organizers<br>-изучение новой лексики;<br>-чтение и перевод;<br>- подготовка сообщение                     | 3         |
| <b>Итого по разделу</b>                   |   |                                                                                                                                      | <b>3</b>  |
| <b>Comparative Structures</b>             |   |                                                                                                                                      |           |
| <b>Раздел 5</b>                           | 5 | Работа над темой:<br>Comparative Structures.<br>-изучение новой лексики;<br>-чтение и перевод;<br>- подготовка сообщение             | 3         |
|                                           |   | <b>Итого по разделу</b>                                                                                                              | <b>3</b>  |
| <b>Repetition</b>                         |   |                                                                                                                                      |           |
| <b>Раздел 6</b>                           | 6 | Подготовка презентаций на пройденные темы: Architecture, modern architectural technologies.<br>Повторение грамматического материала. | 2         |
| <b>Итого по разделу</b>                   |   |                                                                                                                                      | <b>2</b>  |
| <b>Итого за 6 семестр</b>                 |   |                                                                                                                                      | <b>36</b> |

**5. Примерная тематика курсовых проектов (работ) - Учебным планом не предусмотрено.**

**6. Учебно-методическое и информационное обеспечение дисциплины (модуля)**  
**6.1 Обеспеченность обучающихся учебниками, учебными пособиями**

| п/п                        | Наименование учебника, учебного пособия | Автор        | Год издания | Количество экземпляров | Электронная версия | Место размещения электронной версии |
|----------------------------|-----------------------------------------|--------------|-------------|------------------------|--------------------|-------------------------------------|
| <b>Основная литература</b> |                                         |              |             |                        |                    |                                     |
|                            | Английский для технических ВУ-Зов       | Агабекян И.П | 2006.       | 9                      | в наличии          | электронная библиотека БПФ          |
|                            | Energy is the source of life            | Куклина И.П. | 2000.       | 2                      |                    |                                     |

|                                                                               |                                                                                                     |                                 |       |   |            |                            |
|-------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------|-------|---|------------|----------------------------|
|                                                                               | Грамматика английского языка (1 часть)                                                              | Жоровля Д.Д                     | 2014  | 1 | в наличии  | электронная библиотека БПФ |
|                                                                               | Английский язык для инженеров                                                                       | Полякова Т.Ю.<br>Синявская Е.В. | 1998  | 1 | в наличии  | электронная библиотека БПФ |
|                                                                               | Учебник английского языка для студентов архитектурных и инженерно-строительных специальностей вузов | Бурлак А.И.                     | 1999  | 1 |            |                            |
| Дополнительная литература                                                     |                                                                                                     |                                 |       |   |            |                            |
|                                                                               | Spoken English. Пособие по разговорной речи                                                         | Голицынский Ю.Б.                | 2008. | 1 | в наличии. | электронная библиотека БПФ |
| <b>Итого по дисциплине :   % печатных изданий _100;   % электронных _71_;</b> |                                                                                                     |                                 |       |   |            |                            |

## 6.2 Программное обеспечение и Интернет-ресурсы

1. <https://www.devicemagic.com>
2. <https://www.eit.edu.au>

## 6.3 Методические указания и материалы по видам занятий– приведены в УМКД:

### 7. Материально-техническое обеспечение дисциплины (модуля):

Для осуществления образовательной программы в кабинете Иностранного (английского языка) имеется некоторое количество учебников и учебных пособий (в том числе в электронном виде). Так же кабинет английского языка оснащён стендами по грамматике. Некоторые лабораторные работы по дисциплине проводятся в аудитории, оснащенной видеопроектором.

### 8. Методические рекомендации по организации изучения дисциплины:

Дисциплина ФТД.03 «Факультатив по профессиональному иностранному языку» преподаётся в течение третьего семестра, в виде лабораторных занятий, на которых происходит объяснение, усвоение, закрепление и проверка языкового и речевого материала; на заключительном этапе каждой темы рекомендуется подготовка докладов, сообщений, презентаций с их последующим обсуждением.

При проведении лабораторных занятий рекомендуется использование иллюстрационного материала (текстовой, графической и цифровой информации), мультимедийных форм презентаций, также рекомендуется подготовка и проведение деловых игр.

Образовательные технологии: метод проблемного изложения материала; самостоятельное ознакомление студентов с источниками информации, использование

иллюстративных материалов (видеофильмы, фотографии, компьютерные презентации), демонстрируемых на современном оборудовании.

Самостоятельная работа студента, наряду с лабораторными аудиторными занятиями в группе выполняется по учебникам, учебным пособиям, методическим указаниям, а также с использованием электронных учебных и Интернет- ресурсов.

### 9.Технологическая карта дисциплины

«Иностранный язык»

Курс \_3

Группа \_\_БП20ДР62АР1\_\_

Семестр \_6\_

На 2022 - 2023\_ учебный год

Преподаватель – лектор \_\_ -

Преподаватель, ведущий практические занятия – преподаватель – Ю.Г. Тодорова

Кафедра \_\_ОиГН\_\_

| Семестр | Количество часов               |             |        |             |           |                   | Форма<br>итогового<br>контроля |
|---------|--------------------------------|-------------|--------|-------------|-----------|-------------------|--------------------------------|
|         | Трудоемк<br>ость,<br>з.е./часы | В том числе |        |             |           |                   |                                |
|         |                                | Аудиторных  |        |             |           | Самост.<br>работы |                                |
|         |                                | Всего       | Лекций | Практ. зан. | Лаб. зан. |                   |                                |
| 6       | 23.е./72ч.                     | 36          | -      |             | 36        | 36                | зачет                          |
| Всего:  | 23.е./72ч.                     | 36          | -      |             | 36        | 36                | зачет                          |

### 6 семестр

| Форма текущей<br>аттестации                         | Расшифровка                                                          | Минимальное<br>количество<br>баллов | Максимальное<br>количество<br>баллов |
|-----------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|--------------------------------------|
| Контроль посещаемости<br>лабораторных занятиях      | Посещаемость и активность<br>на лабораторных занятиях                | 6                                   | 15                                   |
| Текущий контроль работы<br>на лабораторных занятиях | 1 раздел                                                             | 2                                   | 10                                   |
|                                                     | Architecture of different<br>countries. The Present Perfect<br>Tense | 1                                   | 5                                    |
|                                                     | Indefinite, Continuous, Perfect<br>Tenses Active Voice               | 1                                   | 5                                    |
|                                                     | 2 раздел                                                             | 2                                   | 10                                   |
|                                                     | Architecture and landscape<br>design. Sequence of tenses             | 1                                   | 5                                    |
|                                                     | Sequence of tenses                                                   | 1                                   | 5                                    |
|                                                     | 3 раздел                                                             | 2                                   | 10                                   |
|                                                     | Modern architectural<br>technologies. Direct and<br>Indirect Speech  | 1                                   | 5                                    |
|                                                     | Types of buildings. Infinitive.                                      | 1                                   | 5                                    |
|                                                     | 4 раздел                                                             | 2                                   | 10                                   |
|                                                     | Text Organizers                                                      | 1                                   | 5                                    |
|                                                     | Passive Voice                                                        | 1                                   | 5                                    |
|                                                     | 5 раздел                                                             | 2                                   | 10                                   |
|                                                     | Comparative Structures                                               | 1                                   | 5                                    |
|                                                     | Modal verbs                                                          | 1                                   | 5                                    |
| <b>Рубежный контроль</b>                            | Контрольные работы                                                   | 4                                   | 15                                   |
| <b>Итого количество<br/>баллов по текущей</b>       |                                                                      | 20                                  | 65                                   |

|                                     |              |           |            |
|-------------------------------------|--------------|-----------|------------|
| <b>аттестации</b>                   |              |           |            |
| <b>Промежуточная<br/>аттестация</b> | <b>зачет</b> | <b>10</b> | <b>30</b>  |
| <b>Итого по дисциплине</b>          |              | <b>40</b> | <b>100</b> |

**Необходимый минимум для получения итоговой оценки или допуска к промежуточной аттестации 40 баллов.**

преподаватель \_\_\_\_\_ Ю.Г.Тодорова

Зав. кафедрой ОиГН \_\_\_\_\_ С.С.Иванова

Зам. директора по УМР \_\_\_\_\_ И.М. Руснак